

Hospice général  
Direction générale  
Service communication  
Cours de Rive 12  
Case postale 3360  
1211 Genève 3

Téléphone 022 420 51 03  
Télécopie 022 420 55 59  
<http://www.hospicegeneral.ch>

## COMMUNIQUÉ DE PRESSE

### OÙ ALLER EN CES FÊTES DE FIN D'ANNÉE ?

*(Genève, le 6 décembre 2007)*

**L'Hospice général vient de publier le calendrier «Où aller en ces fêtes de fin d'année» qui cite les lieux dans lesquels les personnes seules et démunies du canton de Genève peuvent se rendre pendant les fêtes.**

Ce dépliant recense les associations, communes ou groupements qui se préparent à offrir, du 10 décembre 2007 au 3 janvier 2008, un repas chaud, une boisson, un moment de partage ou de fête à tous ceux qui souhaitent ne pas rester seuls à cette période.

Les personnes intéressées à offrir leur temps ou leur aide peuvent prendre contact directement avec les lieux d'accueil dont les coordonnées figurent dans le calendrier.

Le calendrier «Où aller en ces fêtes de fin d'année» est diffusé dans tout le réseau social genevois par le Centre d'information sociale de l'Hospice général. Il peut également être obtenu dans les Centres d'action sociale et de santé (CASS) ou à la réception de l'Hospice général, 12 Cours de Rive, et consulté sur le site Internet de l'institution, [www.hospicegeneral.ch](http://www.hospicegeneral.ch).

#### **N.B. à l'attention des journalistes:**

Les informations du calendrier «Où aller en ces fêtes de fin d'année» peuvent être librement reproduites **avec mention de la source**.

# Où aller en ces fêtes de fin d'année ?

En cette fin d'année, les groupements, présentés dans ce calendrier, s'associent pour vous accueillir dans différents lieux d'activité. Ils vous proposent de participer à des rencontres, veillées, repas, animations et de vous joindre à eux pour ce temps de fêtes.

## Lundi 10 décembre 2007

### 08h30 – 09h30 Club social rive gauche

Petit-déjeuner 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

### 08h30 – 09h30 Club social rive droite

Petit-déjeuner 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

### 12h15 – 14h00 Armée du Salut Accueil de Nuit

Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

### 12h15 Club social rive droite

Repas chaud 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

### 12h30 Club social rive gauche

Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

## Mardi 11 décembre 2007

### 08h30 – 09h30 Club social rive gauche

Petit-déjeuner 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

### 08h30 – 09h30 Club social rive droite

Petit-déjeuner 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

### 11h00 Jardin de Montbrillant

Repas chaud 3, rue de Montbrillant  
1201 Genève  
tél. 022 310 22 75

### 12h15 – 14h00 Armée du Salut Accueil de Nuit

Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

### 12h15 Club social rive droite

Repas chaud 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

### 12h30 Club social rive gauche

Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

### 16h00 Le CARE

Repas chaud 13, rue du Grand-Bureau  
1227 Acacias  
tél. 022 343 17 17

### 18h30 Club social rive droite

Repas réservé 10, rue du Temple  
aux parents 1201 Genève  
avec enfants tél. 022 418 99 10

## Mercredi 12 décembre 2007

### 08h30 – 09h30 Club social rive gauche

Petit-déjeuner 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

### 08h30 – 09h30 Club social rive droite

Petit-déjeuner 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

### 11h00 Jardin de Montbrillant

Repas chaud 3, rue de Montbrillant  
1201 Genève  
tél. 022 310 22 75

### 12h15 – 14h00 Armée du Salut Accueil de Nuit

Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

### 12h15 Club social rive droite

Repas chaud 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

### 12h30 Club social rive gauche

Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

### 16h00 Le CARE

Repas chaud 13, rue du Grand-Bureau  
1227 Acacias  
tél. 022 343 17 17

## Jeudi 13 décembre 2007

### 08h30 – 09h30 Club social rive gauche

Petit-déjeuner 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

### 08h30 – 09h30 Club social rive droite

Petit-déjeuner 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

### 11h00 Jardin de Montbrillant

Repas chaud 3, rue de Montbrillant  
1201 Genève  
tél. 022 310 22 75

### 12h15 – 14h00 Armée du Salut Accueil de Nuit

Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

### 12h15 Club social rive droite

Repas chaud 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

### 12h30 Club social rive gauche

Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

### 16h00 Le CARE

Repas chaud 13, rue du Grand-Bureau  
1227 Acacias  
tél. 022 343 17 17

## Vendredi 14 décembre 2007

### 08h30 – 09h30 Club social rive gauche

Petit-déjeuner 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

### 08h30 – 09h30 Club social rive droite

Petit-déjeuner 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

### 11h00 Jardin de Montbrillant

Repas chaud 3, rue de Montbrillant  
1201 Genève  
tél. 022 310 22 75

### 12h15 – 14h00 Armée du Salut Accueil de Nuit

Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

### 12h15 Club social rive droite

Repas chaud 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

### 12h30 Club social rive gauche

Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**16h00 Le CARE**  
Repas chaud 13, rue du Grand-Bureau  
1227 Acacias  
tél. 022 343 17 17

### Samedi 15 décembre 2007

**12h00 Jardin de Montbrillant**  
Repas chaud 3, rue de Montbrillant  
1201 Genève  
tél. 022 310 22 75

**12h15 – 14h00 Armée du Salut  
Accueil de Nuit**  
Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

**12h15 Club social rive droite**  
Repas chaud 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

**18h30 Eglise Ouverte des Pâquis**  
Soupe, pain, sandwiches, fruits  
Temple protestant  
25, rue de Zurich  
1201 Genève  
tél. 022 732 15 48  
tél. 076 372 49 26

### Dimanche 16 décembre 2007

**12h00 Club social rive gauche**  
Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**18h00 – 20h00 Resto'Scout**  
Repas chaud Roulotte en bois,  
place Montbrillant  
tél. 079 410 31 94

**19h00 – 19h30 Armée du Salut  
Centre-Espoir**  
Repas chaud 10, rue Jean-Dassier  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

### Lundi 17 décembre 2007

**08h30 – 09h30 Club social rive gauche**  
Petit-déjeuner 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**08h30 – 09h30 Club social rive droite**  
Petit-déjeuner 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

**12h15 – 14h00 Armée du Salut  
Accueil de Nuit**  
Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

**12h15 Club social rive droite**  
Repas chaud 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

**12h30 Club social rive gauche**  
Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**16h00 Le CARE**  
Repas chaud 13, rue du Grand-Bureau  
1227 Acacias  
tél. 022 343 17 17

### Mardi 18 décembre 2007

**08h30 – 09h30 Club social rive gauche**  
Petit-déjeuner 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**08h30 – 09h30 Club social rive droite**  
Petit-déjeuner 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

**11h00 Jardin de Montbrillant**  
Repas chaud 3, rue de Montbrillant  
1201 Genève  
tél. 022 310 22 75

**12h15 – 14h00 Armée du Salut  
Accueil de Nuit**  
Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

**12h15 Club social rive droite**  
Repas chaud 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

**12h30 Club social rive gauche**  
Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**16h00 Le CARE**  
Repas chaud 13, rue du Grand-Bureau  
1227 Acacias  
tél. 022 343 17 17

**18h30 Club social rive droite**  
Repas réservé aux parents avec enfants 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

### Mercredi 19 décembre 2007

**08h30 – 09h30 Club social rive gauche**  
Petit-déjeuner 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**08h30 – 09h30 Club social rive droite**  
Petit-déjeuner 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

**11h00 Jardin de Montbrillant**  
Repas chaud 3, rue de Montbrillant  
1201 Genève  
tél. 022 310 22 75

**12h15 – 14h00 Armée du Salut  
Accueil de Nuit**  
Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

**12h15 Club social rive droite**  
Repas chaud 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

**12h30 Club social rive gauche**  
Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**16h00 Le CARE**  
Repas chaud 13, rue du Grand-Bureau  
1227 Acacias  
tél. 022 343 17 17

### Jeudi 20 décembre 2007

**08h30 – 09h30 Club social rive gauche**  
Petit-déjeuner 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**08h30 – 09h30 Club social rive droite**  
Petit-déjeuner 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

**11h00 Jardin de Montbrillant**  
Repas chaud 3, rue de Montbrillant  
1201 Genève  
tél. 022 310 22 75

**12h15 – 14h00 Armée du Salut  
Accueil de Nuit**  
Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

**12h15 Club social rive droite**  
Repas chaud 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

**12h30 Club social rive gauche**  
Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**16h00 Le CARE**  
Repas chaud 13, rue du Grand-Bureau  
1227 Acacias  
tél. 022 343 17 17

### Vendredi 21 décembre 2007

**08h30 – 09h30 Club social rive gauche**  
Petit-déjeuner 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**08h30 – 09h30 Club social rive droite**  
Petit-déjeuner 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

**11h00** **Jardin de Montbrillant**  
Repas chaud 3, rue de Montbrillant  
1201 Genève  
tél. 022 310 22 75

**12h15 – 14h00** **Armée du Salut  
Accueil de Nuit**  
Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

**12h15** **Club social rive droite**  
Repas chaud 10, rue du Temple  
1201 Genève  
tél. 022 418 99 10

**12h30** **Club social rive gauche**  
Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**16h00** **Le CARE**  
Repas chaud 13, rue du Grand-Bureau  
1227 Acacias  
tél. 022 343 17 17

### Samedi 22 décembre 2007

**12h00** **Jardin de Montbrillant**  
Repas chaud 3, rue de Montbrillant  
1201 Genève  
tél. 022 310 22 75

**12h00** **Club social rive gauche**  
Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**12h15 – 14h00** **Armée du Salut  
Accueil de Nuit**  
Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

**18h30** **Eglise Ouverte des Pâquis**  
Soupe, pain, sandwiches, fruits  
Temple protestant  
25, rue de Zurich  
1201 Genève  
tél. 022 732 15 48  
ou 076 372 49 26

**19h00 – 24h00** **Les Journées du Cœur**  
Noël en famille. Salle Pitoëff  
Nombre de places limité 52, rue de Carouge  
1205 Genève  
tél. 022 328 55 78

### Dimanche 23 décembre 2007

**12h00** **Club social rive gauche**  
Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**18h00 – 20h00** **Resto'Scout**  
Repas chaud Roulotte en bois,  
place Montbrillant  
tél. 079 410 31 94

**19h00 – 19h30** **Armée du Salut  
Centre-Espoir**  
Repas chaud 10, rue Jean-Dassier  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

### Lundi 24 décembre 2007

**12h00** **Jardin de Montbrillant**  
Repas de Noël et animations 3, rue de Montbrillant  
1201 Genève  
tél. 022 310 22 75

**12h00** **Club social rive gauche**  
Repas de fête 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**12h15 – 14h00** **Armée du Salut  
Accueil de Nuit**  
Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

**Dès 18h30** **Centre de culture et  
de loisirs de Chêne-Bourg**  
Repas offert par la commune,  
ouvert à tous. 2, rue Perréard  
1225 Chêne-Bourg  
tél. 022 348 96 78

**19h00 – 02h00** **Partageons Noël**  
Fête de Noël familiale pour tous. Repas, animations. Animations pour les enfants  
Paroisse protestante du Lignon  
Place du Lignon  
1219 Le Lignon  
tél. 078 673 30 34  
ou 079 459 32 84

**19h00 – 24h00** **Fraternoël**  
Collation, contacts, musique  
Metro-shopping  
Gare de Cornavin

**20h00** **Armée du Salut  
Genève II**  
Repas de fête 1, rue Baudit  
1201 Genève  
tél. 022 733 30 78

### Mardi 25 décembre 2007

**11h30 – 16h30** **Caritas – Genève**  
Repas de Noël. et animation. Sur inscription. Participation  
Fr. 15.-  
Hôtel Terminus  
20, rue des Alpes  
1201 Genève  
tél. 022 708 04 57

**12h00 à 19h00** **Le CARE**  
Repas de Noël. Fête et animations  
13, rue du Grand-Bureau  
1227 Acacias  
tél. 022 343 17 17

**12h00** **Club social rive gauche**  
Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**18h00 – 23h00** **La Galerie**  
Repas de Noël  
Inscription par téléphone  
13, rue de l'Industrie  
1201 Genève  
tél. 079 786 58 26

**18h00 – 23h00** **L'Atelier d'Art**  
Repas festif, réunion chaleureuse  
42bis, rue du Môle  
1201 Genève  
tél. 022 731 00 28

**19h00** **Armée du Salut  
Genève I**  
Fête de Noël avec collation  
7, rue Verdaine  
1204 Genève  
tél. 022 818 37 90

### Mercredi 26 décembre 2007

**08h30 – 09h30** **Club social rive gauche**  
Petit-déjeuner  
4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**11h00** **Jardin de Montbrillant**  
Repas chaud 3, rue de Montbrillant  
1201 Genève  
tél. 022 310 22 75

**12h15 – 14h00** **Armée du Salut  
Accueil de Nuit**  
Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

**12h30** **Club social rive gauche**  
Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

### Jeudi 27 décembre 2007

**08h30 – 09h30** **Club social rive gauche**  
Petit-déjeuner  
4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**11h00** **Jardin de Montbrillant**  
Repas chaud 3, rue de Montbrillant  
1201 Genève  
tél. 022 310 22 75

**12h15 – 14h00** **Armée du Salut  
Accueil de Nuit**  
Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

**12h30** **Club social rive gauche**  
Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**16h00** **Le CARE**  
Repas chaud 13, rue du Grand-Bureau  
1227 Acacias  
tél. 022 343 17 17

### Vendredi 28 décembre 2007

**08h30 – 09h30** **Club social rive gauche**  
Petit-déjeuner  
4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**11h00 Jardin de Montbrillant**

Repas chaud 3, rue de Montbrillant  
1201 Genève  
tél. 022 310 22 75

**12h15 – 14h00 Armée du Salut  
Accueil de Nuit**

Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

**12h30 Club social rive gauche**

Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**16h00 Le CARE**

Repas chaud 13, rue du Grand-Bureau  
1227 Acacias  
tél. 022 343 17 17

**Samedi 29 décembre 2007****12h00 Jardin de Montbrillant**

Repas chaud 3, rue de Montbrillant  
1201 Genève  
tél. 022 310 22 75

**12h00 Club social rive gauche**

Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**12h15 – 14h00 Armée du Salut  
Accueil de Nuit**

Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

**18h30 Eglise Ouverte  
des Pâquis**

Soupe, pain, sandwiches, fruits  
Temple protestant  
25, rue de Zurich  
1201 Genève  
tél. 022 732 15 48  
ou 076 372 49 26

**Dimanche 30 décembre 2007****12h00 Club social rive gauche**

Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**18h00 – 20h00 Resto'Scout**

Repas chaud Roulotte en bois,  
place Montbrillant  
tél. 079 410 31 94

**19h00 – 19h30 Armée du Salut  
Centre-Espoir**

Repas chaud 10, rue Jean-Dassier  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

**Lundi 31 décembre 2007****20h00 Jardin de Montbrillant**

Repas de 3, rue de Montbrillant  
Nouvel An 1201 Genève  
et animations tél. 022 310 22 75

**20h00 Armée du Salut  
Genève II**

Repas de fête 1, rue Baudit  
1201 Genève  
tél. 022 733 30 78

**20h00 – 02h00 Service social  
Ville de Genève**

Soirée du Palladium  
Nouvel-An. 3bis, rue du Stand  
Repas, ambiance 1204 Genève  
musicale tél. 022 418 47 00  
et animations.  
Garderie pour enfants de 4 à 12 ans

**Mardi 1er janvier 2008****12h15 – 14h00 Armée du Salut  
Accueil de Nuit**

Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

**Mercredi 2 janvier 2008****08h30 – 09h30 Club social rive gauche**

Petit-déjeuner 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**11h00 Jardin de Montbrillant**

Repas chaud 3, rue de Montbrillant  
1201 Genève  
tél. 022 310 22 75

**12h15 – 14h00 Armée du Salut  
Accueil de Nuit**

Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

**12h30 Club social rive gauche**

Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**16h00 Le CARE**

Repas chaud 13, rue du Grand-Bureau  
1227 Acacias  
tél. 022 343 17 17

**Jeudi 3 janvier 2008****08h30 – 09h30 Club social rive gauche**

Petit-déjeuner 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**11h00 Jardin de Montbrillant**

Repas chaud 3, rue de Montbrillant  
1201 Genève  
tél. 022 310 22 75

**12h15 – 14h00 Armée du Salut  
Accueil de Nuit**

Repas chaud 4, chemin Galiffe  
1201 Genève  
tél. 022 338 22 00

**12h30 Club social rive gauche**

Repas chaud 4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève  
tél. 022 418 98 50

**16h00 Le CARE**

Repas chaud 13, rue du Grand-Bureau  
1227 Acacias  
tél. 022 343 17 17

**ET AUSSI ...****LE POINT D'EAU Rive droite**

4, rue Chandieu  
1202 Genève – tél. 022 734 22 40  
Horaires: du lundi au vendredi de 13h00 à 18h00.

Espace d'hygiène et de santé gratuit. Pour toute personne démunie ou sans domicile fixe ou vivant dans un logement sans confort.

Accueil personnalisé. Douches, lavabos, sanitaires (linges, shampoing, savon, etc. à disposition). Diverses prestations selon planning: coiffure, infirmerie, soins médicaux, dentaires et ophtalmologiques. Buanderie: machines à laver et sécher le linge (poudre à lessive à disposition).

Horaires pour les fêtes:  
Fermeture lundi 24 décembre 2007 au mardi 1er janvier 2008.

**LA MAIN TENDUE – 143**

Offre à toute personne en difficulté écoute, aide et soutien par téléphone au No. 143. Anonyme. tous les jours de l'année, 24h/24.

**UNITE MOBILE DE SOINS COMMUNAUTAIRES**

4, rue Hugo-de-Senger  
1205 Genève. tél. 022 382 53 11.

Centre de soins pour toute personne en situation de précarité ou sans assurance maladie.

Horaires pour les fêtes:

Horaires habituels jusqu'au 21 décembre 2007 et dès le 2 janvier 2008.  
Ouvert les 24 et 28 décembre de 10h00 à 12h00 et de 14h00 à 16h30.  
Prendre rendez-vous au tél. 022 382 53 11.

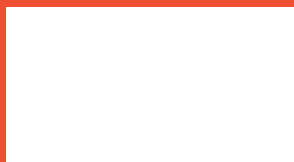
**LAD – Ligne d'accueil des demandes (FSASD)**

tél. 022 420 20 20

En dehors des heures d'ouverture des Centres d'action sociale et de santé (CASS), durant la nuit, les week-ends et les jours fériés cette ligne téléphonique accueille les demandes et oriente les personnes.

**Les personnes désirant offrir bénévolement du temps durant la fin de l'année peuvent prendre contact directement avec les différentes associations mentionnées dans le calendrier. Qu'elles soient remerciées par avance pour leur générosité.**

**Renseignements**  
**Hospice général**  
**Centre d'information sociale**  
Cours de Rive 12  
1204 Genève  
tél. 022 420 50 50  
E-mail [cis@hospicegeneral.ch](mailto:cis@hospicegeneral.ch)  
[www.hospicegeneral.ch/cis](http://www.hospicegeneral.ch/cis)





*veillées*

*rencontres*

*fêtes*

*repas*

*animations*

*Où aller*  
**en ces fêtes  
de fin d'année ?**

Calendrier du 10 décembre 2007 au 3 janvier 2008 – Genève